

SAINT PATRICK'S CHURCH

parish established 1869; church erected 1898

39-38 29th Street
Long Island City, NY 11101
tel: 718-729-6060

fax: 718-729-1276
email: stpatlic@yahoo.com
website: www.stpatlic.org

Father Robert M. Powers, Pastor
tel: 718-729-6060 ext. 12
father.rob.powers@gmail.com

Father Charles F. Gilley, in Residence
Father Frederick Cintron, in Residence
Deacon Carlos A. Trochez

March 3, 2024 Third Sunday of Lent

Rectory and Parish Office

39-38 29th Street, Long Island City, NY 11101
718-729-6060 fax: 718-729-1276
email: stpatlic@yahoo.com website: www.stpatlic.org
Mrs. Ivanka Paez—Tianguiz, Secretary ext. 0

Office Schedule This Week

Mon., March 3: 9 AM—12 PM; 1 PM—4 PM
Tues., March 4: 9 AM—12 PM; 1 PM—4 PM
Wed., March 5: 9 AM—12 PM; 1 PM—4 PM

Religious Education / *Educación Religiosa*

Fr. Robert M. Powers & Deacon Carlos Trochez
Co-Directors 718-706-0565

Music Ministry Francis A. Barra, Organist

St. Patrick's Convent

39-37 28th Street, Long Island City, NY 11101

Weekday Mass

Monday through Friday, **12:10 PM**
Rosary at 11:40 AM

Martes a las 7:45 PM en español

Adoración Eucarística / Eucharistic Adoration
Monday 6 PM — 7:20 PM

Sunday Mass

Saturday Vigil: **5 PM** English
Sunday: **9 AM** English
10:30 AM *Español*
12 PM English
1:30 PM *Español*

1:30 PM Tagalog—1st Sunday: today, March 3

Confession

Monday, 6:10—7:10 PM
Saturday, 4:00—4:45 PM

and before or after Sunday Mass by request
y antes y después de las misas del domingo por solicitar

Sponsorship (Godparent/*Padrino*) Certificates

See details on page 7
Lea los detalles en página 7

Infant Baptism / *Bautismo de Niños*

Parents may call Father Powers or Deacon Carlos Trochez.

*Los padres pueden llamar
al Padre Robert M. Powers o al Diácono Carlos Trochez*

Marriage / *Matrimonio*

Couples should make arrangements with Fr. Rob Powers or Deacon Carlos at least six months in advance.

Las parejas deben reunirse con el P. Robert Powers o el Diác. Carlos al menos seis meses antes de la boda

Sat. Mar. 2	5:00 PM	Alfonso Lenis, Sr. r/b Guillermo y Maria Echeverry
Sun., Mar. 3	9:00 AM	Living & deceased family, relatives, and friends of Stephen J. Holick
	10:30 AM	
	12:00 PM	The People of the Parish
	1:30 PM	
Mon., Mar. 4	12:10 PM	
Tues., Mar. 5	12:10 PM	
	7:45 PM	
Wed., Mar. 6	12:10 PM	
Thurs., Mar. 7	12:10 PM	
Fri., Mar. 8	12:10 PM	+ Carlos M. Jerez r/b sus hijos

Today's Readings / Lecturas de Hoy

Exodus / Éxodo 20: 1—17

Psalm / Salmo 116

1 Corinthians / 1 Corintios 1: 22—25

John / Juan 2: 13—25

Feasts of the Week

Mon., March 4:	St. Casimir	<i>San Casimiro</i>
Thurs., March 7:	SS. Perpetua & Felicity	<i>Santas Perpetua y Felicidad</i>
Fri., March 8:	St. John of God	<i>San Juan de Dios</i>
Sat., March 9:	St. Frances of Rome	<i>Santa Francesca de Roma</i>

Upcoming Liturgies

observed Sat., Mar. 16:	St. Patrick's Day	<i>San Patricio</i>
Tues., Mar. 19:	St. Joseph Day	<i>Día de San José</i>
Thurs., Mar. 28:	Holy Thursday	<i>Jueves Santo</i>
Fri., Mar. 29:	Good Friday	<i>Viernes Santo</i>
Sun., Mar. 24:	Palm Sunday	<i>Domingo de Ramos</i>
Sun., Mar. 31:	Easter Sunday	<i>Domingo de Pascua</i>
Sun., Apr. 7:	Divine Mercy	<i>La Divina Misericordia</i>
Thurs., May 9:	Ascension	<i>La Ascensión</i>
Thurs., May 19:	Pentecost	<i>Pentecostés</i>

How to Arrange a Mass Intention

- Come to the Parish Office or call Mariam on Monday, Tuesday, or Wednesday between 9 AM and 12 PM, 1 and 4 PM to reserve your intention. (718 729 6060 ext. 0)
- If you come to the office, pay for the Mass intention (\$10 or \$15) at the time of your visit.
- If you arrange the Mass by telephone, pay for the Mass intention by placing an envelope with the stipend with some information about the intention into the mail slot in the door of the rectory no later than the day of the Mass.
- Do not put the Mass intention offering in the collection. Do not hand the envelope to the priest or the deacon. Place the envelope in the rectory mail slot before or after Mass that same day or beforehand.

Como Poner Una Intención de la Misa

- Venga a la Oficina Parroquial o llame a Mariam el lunes, martes, o miércoles entre 9 AM y 1 PM, 1 y 4 PM para poner su intención (718 729 6060 ext. 0).
- Si viene a la oficina, pague por la intención de la misa (\$10 or \$15) al tiempo de su visita.
- Si pone la intención por teléfono, ponga la limosna en un sobre con los datos de la intención y póngalo en el buzón de la puerta de la rectoría no mas tardar del día de la misa.
- No ponga la limosna en la colecta. No dé el sobre al sacerdote o diácono. Ponga el sobre con la intención solamente en el buzón de la puerta de la rectoría antes o después de la misa el mismo día u otro día antes.

Friday, March 8: Day of Abstinence

This **Friday, March 1**, all Catholics 14 years of age and older may not eat meat of any form—no poultry, beef, rabbit, or pork. These Lenten sacrifices of fasting and abstinence unite us more profoundly with the one sacrifice of Jesus on the cross.

Viernes, 8 de Marzo: Día de Abstinencia

Este **Viernes, 1 de Marzo**, es **día de abstinencia** para todos los católicos de 14 años o mayores. Las personas de este grupo no pueden comer ningún tipo de carne—no pollo, res, conejo, o puerco. Estos sacrificios cuaresmales de ayuno y abstinencia nos unen más profundamente con el sacrificio de Jesús en la cruz.

Streaming Schedule This Week

Some Masses are streamed on Facebook Live, and can be viewed live at <https://facebook.com/104463001195550> or seen on stpatlic.org at a later time. **Attending Mass virtually does not fulfil the Sunday obligation.**

Sat. Mar. 2 @ 5 PM; Sun. Mar. 3 @ 9 AM & 10:30 AM
Mon., Tues., Wed., March 4, 5, & 6 @ 12:10 PM

The streaming schedule is subject to change. Please email father.rob.powers@gmail.com if you wish to be emailed if the schedule changes.

Welcome to Saint Patrick's!

St. Patrick's Parish greatly values your presence at Mass, whether you attend Mass exclusively here or also at other churches or whether you attend Mass weekly, frequently, or periodically. We strongly emphasize what contemporary liturgists call the Ministry of the Assembly. We urge you to pray attentively in the Mass by singing God's praises loudly, by listening attentively to the Word of God, and by praying silently the Eucharistic prayer as the priest celebrant prays it aloud. You will discover that God will transform you and others through your participation in the mysteries of the Mass. May your experience of the liturgy here at St. Patrick's bring you lasting peace! —RMP, Pastor

Skipped Mass on Sunday, February 25?

The Catholic Church advises you not to receive Communion today

You are always welcome to attend Sunday Mass at St. Patrick's, whatever your frequency of Mass attendance is. But I urge all (adults and children) to abide by Church law and not to receive Holy Communion again if one deliberately has missed Mass on a Sunday or a holy day of obligation until one has gone to Confession and is in the state of grace once again.

One is obliged to attend Sunday Mass when one is on vacation. Simply google "Catholic Church" and the community you are visiting. —RMP, Pastor

St. Patrick's Mission Statement

Relying upon the Holy Spirit, we, the Roman Catholic Parish of **Saint Patrick's**, invite all in our neighborhood to celebrate our common baptism in the **Lord Jesus Christ**

—as a **priestly people**—praying for ourselves and interceding for our loved ones and for our world at Mass

—as a **prophetic people**—proclaiming the word of God in respectful dialogue with our neighbors

—as a **royal people**—building up the Kingdom of God through lives of humble service

El Horario de Transmisión Esta Semana

Algunas misas se transmiten en Facebook Live, y pueden ser vistos en vivo en <https://m.facebook.com/104463001195550> o vistos en stpatlic.org a un tiempo mas tarde. **Asistir a la misa virtualmente no cumple la obligación dominical.**

Sáb., 2 de Marzo @ 5 PM; Dom., 3 de Marzo @ 9 AM & 10:30 AM
Lunes, Martes, Miércoles 4, 5, 6 de Marzo @ 12:10 PM

El horario de transmitir puede cambiar. si ud. desea saber si el horario cambia, favor de mandar un correo electrónico a father.rob.powers@gmail.com

¡Bienvenido a San Patricio!

La parroquia de San Patricio valora mucho su presencia entre nosotros, ya sea que usted asista a Misa exclusivamente aquí o en otras parroquias, que asista a la Misa semanalmente, frecuente o periódicamente. Ponemos mucho énfasis en lo que los liturgistas contemporáneos llaman Ministerio de la Asamblea. Le exhortamos a orar atentamente durante la Misa cantando en voz alta las alabanzas a Dios, escuchando atentamente su Palabra y orando en silencio durante la Plegaria Eucarística mientras que el celebrante ora en voz alta. Descubrirá que Dios lo transformará a usted y a otros a través de su participación en los misterios de la Misa. Que la experiencia de la liturgia aquí en San Patricio le traiga una paz duradera. —RMP

¿No Vino a la misa el Dom., 25 de Febrero?

La Iglesia Católica le aconseja:
no reciba hoy la Comunión

Usted es siempre bienvenido a la Misa dominical en San Patricio, no importa con qué frecuencia lo haga. Pero yo exhorto a todos los adultos y niños a que acaten las leyes de la Iglesia y no reciban la Comunión si han faltado a la Misa deliberadamente un domingo o una fiesta de obligación, hasta que se hayan confesado y estén nuevamente en estado de gracia.

Uno está obligado asistir a la misa cuando está de vacaciones. Simplemente google "Iglesia Católica" y la comunidad que está visitando. —RMP, Párroco

Declaración de la Misión de San Patricio

Confiando plenamente en el Espíritu Santo, nosotros, la parroquia romana católica de San Patricio, invita a todos nuestros vecinos a celebrar nuestro bautismo común en Nuestro Señor Jesucristo:

—como un **pueblo sacerdotal**—orando por nosotros mismos e intercediendo por nuestros seres queridos y por el mundo en la Misa

—como un **pueblo profético**— proclamando la Palabra de Dios en un diálogo respetuoso con nuestros vecinos

—como un **pueblo real**—construyendo el Reino de Dios a través de nuestras vidas en un servicio humilde

The Cross in the Sanctuary

Please feel welcome to place a "Post It" on the cross in the sanctuary with petitions for yourself, for others, for our world.

Lent is the time of preparation for the Sacred Triduum, in which we celebrate the central mystery of our faith, the Paschal mystery, the death and resurrection of our Lord Jesus Christ, into which we have all been baptized. As baptized persons, we must carry the cross daily in our lives. It is not easy for us, and the Lord knows it is not. He wants to help us carry our crosses or carry them for us. Place your petitions on the cross in the sanctuary for yourselves, for your loved ones, or for others to ask God give you or them the strength to carry the cross.

We are baptized into the death of Jesus but also into his resurrection. The cross and the crucifix are not only symbols of the death of Jesus but of his resurrection. Perhaps God wants you to ask Him to take away your cross. Perhaps His will is for you not to carry a particular cross but to receive a miracle from Him. Let Him give you the miracle that you desire if it be according to His will. Place those petitions on the cross as well.

Be confident that the Lord will hear your prayers.

La Cruz en el Santuario

Favor de sentirse bienvenido a poner un "Post It" en la cruz en el santuario con peticiones por usted mismo, por otros, y por el mundo.

La Cuaresma es un tiempo para la preparación para el Sagrado Triduo, en lo que celebramos el misterio central de nuestra fe, el Misterio Pascual, la muerte y la resurrección del Señor, en Él que hemos sido bautizados. Como personas bautizadas, debemos cargar la cruz diariamente en nuestras vidas. No es fácil para nosotros, y el Señor sabe que no lo es. Él desea ayudarnos a cargar nuestras cruces o cargarlas por nosotros. Ponga sus peticiones en la cruz en el santuario por ustedes, sus seres queridos, o por otros para pedir a Dios darnos o dar a ud. o ellos la fortaleza para llevar la cruz.

Somos bautizados en la muerte de Jesús y también en su resurrección. La cruz y el crucifijo no son solamente símbolos de la muerte de Jesús sino también de su resurrección. Quizás Dios quiere que ud. le pida a Él a sacar su cruz. Quizás Su voluntad no es que ud. siga a cargar su cruz; quizás Él quiere que ud. reciba de Él un milagro. PermitáLe que Él le dé un milagro que desea si sea de acuerdo con Su voluntad. Pongan estas peticiones en la cruz también.

Tenga confianza que el Señor escuchará sus oraciones.

Christmas Flower Memorials 2023

Please help us to defray the cost (\$3637) of poinsettias, wreaths, and greenery from this past Christmas.

The Christmas Flower Memorial Wall is in the two vestibules of our church.

Return this form with your gift of \$25 or more.

Your name/ *su nombre*:

In Memory of / *En Memoria de*:

Or

your intention / *su intención*:

Your parish envelope number:
Su numero de sobre de la parroquia:

Return this form with your donation in an envelope in the collection or bring it to the rectory. Thank you.

Deposite esta forma y su donación en la colecta o triagalo a la rectoria. Gracias.

Votive Mass of St. Patrick

Misa Votiva de San Patricio

Saturday / *Sábado*, March 16

12:15 PM

Thank you, ACA 2023 Donors

The parish is very grateful to the 67 persons who gave **\$36,186** to ACA 2023.

Gracias, Donantes de ACA 2023

La parroquia esta muy agradecida a las 67 personas que contribuyeron \$36,186 a la ACA 2023.

ANNUAL CATHOLIC APPEAL 2023

Money Given	\$ 36,186
ACA Goal for St. Patrick's (achieved June 12, 2023)	- \$ 17,497
Funds for bathroom on church level	\$ 18,689
% of Goal Achieved	207%
No. of pledges from St. Patrick's	67
No. of pledges \$2000—\$ 3400	5
No. of pledges \$1000—\$ 1200	5
No. of pledges \$ 250— \$ 600	25
No. of pledges \$ 100 — \$ 210	16
No. of gifts between \$20 and \$90	13

ENVELOPE REGISTRATION

Como obtener sus sobres para la colecta

You may return this form by mail, email, or in the Sunday collection

Devuelva esta forma por el correo o email, o depositela en la colecta del domingo

Name/Nombre:

Address / Dirección (with/con apt. #):

City, State, Zip / Ciudad, Estado, Zip:

Telephone # (optional):

Age (optional):

Email address (optional):

Fundraising & Social Events

Recaudación de Fondos y Eventos Sociales

Monday, March 4

7:30 PM

Rectory Basement

Join us on March 4 to plan events at St. Patrick's. All parishioners are welcome.

Vengan el 4 de Marzo para planear eventos en San Patricio. Todos feligreses están bienvenidos.

Retiro de Cuaresma: La Conversión

Sábado, 9 de Marzo, 8 AM—3:30 PM

*Vea la portada de atrás
de este boletín →*

Jornada Youth Group Grupo Juvenil de Jornada

for the youth of the parish 13+

Friday, March 8

7 PM—8:30 PM

St. Patrick's Rectory Basement

Próximo Estudio Bíblico

Miércoles, 6 de Marzo, 7—9 PM

Sótano de la Rectoría

Via Crucis

*Los Viernes de la Cuaresma
en la iglesia a las 7:30 PM*

Consider a gift of **\$250** to the
Annual Catholic Appeal 2024

Play the March 50/50

Place your chances in the collection
no later than **Sunday, March 31**

Juegue el 50/50 de Febrero

*Pongan sus chances en la colecta no mas
tardar de hoy, el **Domingo, 31 de Marzo***

February 50/50 Winner

The February 50/50 winner will
be announced in next Sunday's bulletin

Next Food Pantry

***próxima fecha de la
Despensa de Comida***

Sat. / *Sábado, 16 de Marzo* 7:30 AM

Parish Organization Schedules

Horarios de las Organizaciones Parroquiales

Círculo de Oración Carismaticos

Lunes, 7:30—9:30 PM, capilla

Cursillo de Cristiandad

Martes, 8:20 PM, sótano de la rectoria

Filipino Apostolate

1st Sunday, Tagalog Mass at 1:30 PM

Food Pantry/ Despensa de Comida

3rd Saturday / 3er Sábado

Deacon Carlos Trochez, Coordinator

***Friends of Jovi* direct the 2000 Hail Marys**

Legion of Mary

Wednesday, 12:45 PM, rectory basement

2000 Hail Marys

First Saturday, 7:30 AM—5 PM, chapel

For more info. about these organizations,
contact the Parish Secretary

*Para mas info. sobre estas organizaciones,
comuníquese con la Secretaria Parroquial*

Divine Mercy Pilgrimage



National Shrine of the Divine Mercy
2 Prospect Hill Road
Stockbridge, MA 01262

Date: **Saturday, April 6, 2024**

Assembly time: **6:30 AM** for light breakfast

Departure Place & Time:

St. Patrick's Church

39-38 29th Street

7:30 AM

Cost: **\$65** per person
the light breakfast and
lunch is included

Please note:

The Mass is at an outdoor field
Bring something to keep you warm

Reservations:

Merlin Figura 718—506—5946

Ester Rancio 646—408—4627

Project Lazarus

Migrants living in our neighborhood
in hotels need your help

Please bring the following items to the church on
Sat. or Sun. & place them in the box in the sanctuary

**St. Rita's Church distributes
only the following items:**

yogurt	tuna
toothpaste	juice (any size)
Vienna sausage	cup of soup of noodles
shampoo	cookies, crackers, chips, snacks

Proyecto Lázaró

Los migrantes que viven en nuestro
vecindario necesitan su ayuda

Favor de traer las cosas siguientes a la iglesia el
Domingo y póngalos en la caja en el santuario

**Iglesia Santa Rita ahora está
distribuyendo solo las siguientes cosas:**

yogurt	tuna	pasta dental
jugo (cualquier tamaño)	Vienna sausage	shampoo
cup of soup of noodles	cookies, crackers, chips, snacks	

Sponsorship Certificates (Godparents)

We do not require "sponsorship certificates" of persons invited to serve as godparents at baptism or Confirmation at St. Patrick's; we trust that candidates chosen by the parents of our parish are appropriate and we accept them without proof.

Many parishes, however, do not have the same policy as St. Patrick's with regard to godparents. They require a certificate of anyone who is to serve as a godparent. These godparent candidates must obtain these certificates from their pastors. If you have been asked for a certificate in order to be a sponsor or godparent in another church, you must email father.rob.powers@gmail.com or call Fr. Powers (718 729 6060 ext. 12) **no less than one month before the baptism or Confirmation** in order that he can certify your presence at four consecutive Sunday Masses in St. Patrick's and can describe you as a practicing Catholic to the pastor who is demanding that Father Powers state with certitude your religious practice.

Please be clear that these certificates are not required for persons serving as godparents or sponsors at St. Patrick's, where our policy is to trust the godparent choices of our parents. —RMP, Pastor

Consider a gift of **\$250** to the
Annual Catholic Appeal 2024

Los Certificados Para Ser Padrinos

No requerimos "certificados de apadrinamiento" a las personas que son invitadas a ser padrinos de Bautismo o Confirmación en San Patricio; confiamos en que las personas escogidas por los padres de nuestra parroquia son personas apropiadas y los aceptamos sin requerir ninguna prueba.

Muchas parroquias, sin embargo, no tienen la misma póliza que se tiene en San Patricio en referencia a los padrinos. Requieren que cualquiera que vaya a servir como padrino o madrina traiga un certificado. Estos candidatos **a ser padrinos deben obtenerlo de sus párrocos**. Si a usted se le ha pedido un certificado para poder ser padrino o madrina en otra iglesia, usted debe llamar al Padre Powers 718-729-6060 ext. 12 o enviarle a father.rob.powers@gmail.com **por lo menos un mes antes de que sea la Confirmación o el Bautismo** para poder certificar su presencia en cuatro (4) Misas dominicales en San Patricio y se le pueda describir a ud. como un católico practicante al párroco que exige que el P. Powers se diga con certeza sobre su práctica religiosa.

Por favor tenga en cuenta que estos certificados no son requeridos a personas que van a ser padrinos en San Patricio, donde nuestra póliza es confiar en que nuestros padres saben a quién escoger. —RMP, Párroco

New Church Bathroom Open

The bathroom on the floor level of the church is now open and available for use. There is no sign on the bathroom door. It is accessible for handicapped persons, including persons in wheelchairs. The entrance is through a door in the 29th Street vestibule.

El Nuevo Baño de la Iglesia Ya Está Abierta

El baño en el nivel del piso de la iglesia está abierta y disponible para su uso. La entrada es por una puerta en el vestíbulo de la calle 29. La puerta no es marcado con un letrero. El baño es accesible para personas discapacitadas, incluidas las personas en silla de ruedas.

Christmas Flower Memorials

Total contributions received as
of Feb. 18, 2024: **\$ 2290**

Cost of Christmas Flowers: **\$ 1905**

Cost of Wreaths & Greenery: **\$ 1732**

← Please give to this fund; see page 4

← Por favor den a este fondo; vea página 4

TE INVITAMOS



RETIRO DE CUARESMA

"La Conversión"

SÁBADO
9 de MARZO
2024
8 am a 3 pm

En la Iglesia de San Patricio 39-38 29th St,
Long Island City, NY 11101

Ven a compartir en este tiempo de cuaresma, donde el Señor nos invita a reflexionar en nuestro interior para que tengamos una verdadera relación con Él.

*Con los Diaconos
Paulo Salazar y Carlos Trochez*

DONACIÓN: US\$ 10.00